

CITTA' DI TORINO

Cons.Circ.le  
Doc.n. 137/13

Verbale n. XXXIV

Provvedimento del Consiglio circoscrizionale n. 5

Il Consiglio circoscrizionale n. 5 convocato nelle prescritte forme, in prima convocazione per la seduta ordinaria del 4 novembre 2013 alle ore 16,00 presenti nella sede della Circoscrizione in Via Stradella n. 192, oltre al Presidente Rocco FLORIO, i Consiglieri:

AGOSTINO GIUSEPPE	ALU' ORAZIO	ANDOLFATTO LIDIA
BARILLARO RAFFAELE	BATTAGLIA GIUSEPPE	BUDA VINCENZO
CARBOTTA DOMENICO	CIAVARRA ANTONIO	FORMICHELLA ALBERTO
FRANCESE MARIA TERESA	FRAU NEVA	IARIA ANTONINO
IPPOLITO ANTONINO	LA VAILLE LUCA	LEOTTA FABRIZIO
MASERA ALBERTO	MIRTO BENITO	NOCCETTI GIANLUCA
POLICARO PAOLO	TASSONE FABIO	TETRO GREGORIO
VALLONE PECORARO FILIPPO	ZUPPARDO GAETANO	

In totale con il Presidente n. 24 Consiglieri

Assenti i Consiglieri: PIUMATTI AMALIA

Con l'assistenza del Segretario: Dott. Maurizio FLORIO

ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

- 3) C.5. - ART. 42 COMMA 2. DEVOLUZIONE CONTRIBUTI ASSOCIAZIONI S.E.A. PROGETTO "DOMICILIARITÀ LEGGERA E QUALITÀ DELLA VITA", COMPAGNIA FIGLIE DELLA CARITÀ SAN VINCENZO DE PAOLI PROGETTO "INSIEME PER DARE VITA AGLI ANNI". APROVAZIONE SPESA EURO 5.600,00=

## CITTÀ DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE N.5 - VALLETTE - MADONNA DI CAMPAGNA - BORGO

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.5. - ART. 42 COMMA 2. DEVOLUZIONE CONTRIBUTI ASSOCIAZIONI S.E.A. PROGETTO "DOMICILIARITÀ LEGGERA E QUALITÀ DELLA VITA", COMPAGNIA FIGLIE DELLA CARITÀ SAN VINCENZO DE PAOLI PROGETTO "INSIEME PER DARE VITA AGLI ANNI". APROVAZIONE SPESA EURO 5.600,00=

Il Presidente Rocco FLORIO, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione di Lavoro Permanente Giuseppe AGOSTINO, riferisce.

Con propri atti e tramite la realizzazione di progetti, la Circoscrizione 5 nel corso degli anni ha sostenuto e confermato il Piano circoscrizionale della Domiciliarità Leggera a favore della popolazione anziana residente che, con atto deliberativo del Consiglio Circoscrizionale del 28 novembre 2011 mecc. n. 2011 06729/088, Doc. n. 142/11), veniva approvato per il biennio 2012 e 2013 in continuità e in evoluzione alle azioni realizzate negli anni precedenti.

La finalità si individua nel creare punti di riferimento, offrire appoggi per la cura della casa e degli effetti personali, sostenere le routine del quotidiano, definire spazi di incontro e di ascolto, facilitando così il perseguimento degli obiettivi che possono essere sinteticamente individuati nel costruire un'unica rete di azioni, orientata a rispondere ai bisogni delle persone anziane, in particolare a favore di quelle che presentano maggior fragilità, con l'apporto di tutte le risorse presenti sul territorio, sia quelle gestite direttamente dalla Circoscrizione, sia quelle delle organizzazioni del Terzo Settore.

La Circoscrizione ha sempre inteso consolidare e rafforzare tale modello di intervento, che per il 2013 vede l'operatività degli Spazi Anziani siti in corso Grosseto 115/1 e presso la struttura di Casa Serena di corso Lombardia 115, il proseguimento delle azioni di accompagnamento con auto e azioni di compagnia e aiuto nelle piccole commissioni, anche stimolando e sviluppando l'avvicinamento e la conoscenza tra le generazioni.

Si rende così possibile la tenuta di una forte attenzione del territorio, in collaborazione con i Servizi Sociali, nei riguardi delle persone che, in considerazione dell'età, possono vivere situazione di fragilità.

A completamento delle opportunità e in aderenza ai contenuti del Piano circoscrizionale della Domiciliarità Leggera su richiamato, trova nuovamente coerenza di obiettivi la progettazione riproposta dall'ASSOCIAZIONE S.E.A. DELLE ALPI con sede in via Stradella 203 – 10147 Torino – C.F. 97686370012, che prevede la possibilità, in collegamento e collaborazione con i Servizi Sociali e a integrazione della attività di accompagnamento con auto, di proseguire e rafforzare per l'anno 2013, con esaurimento entro il primo trimestre 2014, l'attivazione di affidi leggeri (max 8-10) a favore di persone anziane (sole o in coppia) in modo da offrire un punto di riferimento anche affettivo con visite settimanali, monitoraggio telefonico (due-tre volte a settimana), accompagnamenti per commissioni, consegna a domicilio per spesa e

medicinali e la promozione di occasioni socializzanti, di attenzione alla vita di relazione e qualità della stessa attraverso la promozione di momenti conviviali anche in collaborazione con gruppi anziani del territorio, gite e visite in Torino, accompagnamenti per mantenere rapporti e legami con amici, compagnia e di ritrovo particolarmente apprezzati dalle cittadine e dai cittadini.

Il costo preventivato per l'intero progetto è complessivamente di Euro 2.700,00, con richiesta (istanza del 2 ottobre 2013 prot. arrivo 013074/4/40/13 con dichiarazione che attesta il rispetto dell'art. 6 comma 2 della legge 122/2010) di un contributo di Euro 2.500,00=.

La conclusione del progetto è prevista per il 31/12/2013. Qualora non si riescano a ultimare le attività previste entro il termine su citato, per comprovate motivazioni professionali, sarà possibile esercitarle con chiusura entro il primo trimestre nell'esercizio seguente.

Un'altra dimensione operativa, con la quale la rete di sostegno ai cittadini anziani in situazione di fragilità potrà trovare ulteriore rafforzamento, è quella che viene riproposta dalla COMPAGNIA DELLE FIGLIE DELLA CARITÀ DI SAN VINCENZO DE' PAOLI con sede legale in via Nizza 20, 10125 Torino, C. F. 80064750013/P. IVA 01097260010 (istanza del 16 ottobre 2013, prot. n. 13797/4/40/13, comprensiva della dichiarazione in ordine all'applicazione dell'art. 6 comma 2 della legge 122/2010), dal titolo "INSIEME PER DARE VITA AGLI ANNI" con spesa preventivata in Euro 4.400,00 e richiesta di contributo pari a Euro 3.100,00=.

Tale progetto avvalendosi del Centro Diurno Anziani sito in via Adda 7, di afferenza della Compagnia delle Figlie della Carità stessa, quale luogo che promuove attività di prevenzione sia riferite all'area sanitaria che sociale, offre la possibilità di fruizione di tale risorsa nel suo complesso (sia come struttura accogliente sia per le attività che ivi vengono realizzate) da parte di persone anziane residenti nella Circoscrizione 5 su specifico invio del Servizio Sociale e integrate nel gruppo delle persone frequentanti; l'offerta propone 400 giornate totali di attività, rivolte a un massimo di tre persone in presenza contemporanea in particolari condizioni di fragilità economica, ambientale e relazionale, su invio del Servizio Sociale.

Le attività si riferiscono all'area sanitaria tramite la somministrazione di terapie, esecuzione di piccole medicazioni, rilevazione della pressione arteriosa, ecc. e all'area sociale con servizio di ristorazione articolato sulle stagioni con possibilità di diete personalizzate, esecuzione di pratiche igieniche totali comprese pedicure e manicure (comprensive del servizio di trasporto), feste di compleanno e altri eventi, proiezioni di filmati e ascolto di musica, avvalendosi della presenza di un gruppo stabile di volontari.

Tali progetti si inquadrano nel principio di sussidiarietà orizzontale (art. 118 comma 4 Costituzione) per l'erogazione mediata da parte di privati o associazioni di servizi di interesse pubblico a carattere di prevenzione dell'isolamento, del supporto alla fragilità che può caratterizzare l'età anziana tramite la risoluzione di problemi quotidiani per favorire la permanenza a domicilio, prevenendo e contenendo il rischio di istituzionalizzazione.

Per quanto illustrato, considerati la necessità e il valore di tali azioni e l'impegno dell'Associazione S.E.A. DELLE ALPI con sede in Torino, via Stradella 203 e della COMPAGNIA DELLE FIGLIE DELLA CARITÀ DI SAN VINCENZO DE' PAOLI con sede legale in via Nizza 20, 10125 Torino a presentare idonea rendicontazione delle spese sostenute per la realizzazione dei rispettivi progetti, accertata la sussistenza della pubblica utilità della spesa e la conformità dei suddetti contributi alla disciplina stabilita dall'art. 86 dello Statuto della Città di Torino e ai criteri di erogazione dei contributi di cui alla deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, n. mecc. 9407324/01 esecutiva dal 23 gennaio 1995, come modificata dalla deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2007 04877/002, esecutiva dal 17 dicembre 2007, si ritiene quindi di individuare, per l'anno 2013, quali beneficiari di contributo finanziario l'Associazione S.E.A. DELLE ALPI con sede in via Stradella 203 – 10147 Torino – C.F.

97686370012 per Euro 2.500,00= al lordo di eventuali ritenute di legge, a fronte di un preventivo di Euro 2.700,00= per il progetto “Domiciliarità e qualità della vita” e la COMPAGNIA DELLE FIGLIE DELLA CARITÀ DI SAN VINCENZO DE’ PAOLI con sede legale in via Nizza 20, 10125 Torino, C. F. 80064750013/P. IVA 01097260010 per Euro 3.100,00= al lordo di eventuali ritenute di legge, a fronte di un preventivo di Euro 4.400,00= per il progetto “Insieme per dare vita agli anni”.

Tali progetti sono stati presentati e discussi nella riunione della IV Commissione di Lavoro Permanente del 31 ottobre 2013.

Tutto ciò premesso,

### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 113 del 13 maggio 1996 (n. mecc. 96/00980/49) e del 27 giugno 1996 (n. mecc. 96/04113/49) il quale, tra l’altro, all’art. 42 comma 2 dispone in merito alle competenze proprie attribuite ai Consigli Circoscrizionali a cui appartiene l’attività in oggetto.

Dato atto che i pareri di cui all’art. 4 del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 – n. 267 e all’art. 1 del sopra citato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica e sulla correttezza amministrativa dell’atto
- favorevole sulla regolarità contabile

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate

### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di individuare, per le motivazioni esposte in narrativa che qui integralmente si richiamano, quali beneficiari di contributo i sotto elencati soggetti per i rispettivi progetti, per un importo complessivo di Euro 5.600,00=, secondo la seguente ripartizione:
  - Associazione S.E.A. DELLE ALPI con sede in via Stradella 203 – 10147 Torino – C.F. 97686370012 - contributo complessivo di Euro 2.500,00= (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a fronte di un preventivo di spesa di Euro 2.700,00= per la realizzazione del progetto “Domiciliarità e qualità della vita”;
  - Compagnia delle Figlie della Carità di San Vincenzo de’ Paoli con sede legale in via Nizza 20, 10125 Torino, C. F. 80064750013/P. IVA 01097260010 - contributo complessivo di Euro 3.100,00= (al lordo di eventuali ritenute di legge) a fronte di un preventivo di spesa di Euro 4.400,00= per la realizzazione del progetto “Insieme per dare vita agli anni”.I contributi rientrano nei criteri previsti dal Regolamento per le modalità d’erogazione dei contributi vigente, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, esecutiva dal 23 gennaio 1995 – mecc. 9407324/01, modificato con Deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. n. 200704877/002;
- 2) di prendere atto che i soggetti di cui al punto 1) hanno prodotto certificazione in merito al rispetto dell’ art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 che si allega in copia;
- 3) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l’impegno di spesa e la devoluzione

dei contribuiti.

In sede di presentazione di consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, i contributi saranno ridotti proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede preventiva;

- 4) Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. n. 1).
- 5) di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, quarto comma del nuovo Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000, n. 267.

### OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Consiglio circoscrizionale con votazione per alzata di mano

(al momento della votazione risultano assenti dall'aula i Consiglieri Buda e Leotta)

accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI .....22  
 ASTENUTI .....3 (Iaria, Nocetti e Tassone)  
 VOTANTI .....19  
 VOTI FAVOREVOLI .....19  
 VOTI CONTRARI .....==

All'unanimità dei votanti

### DELIBERA

- 1) di individuare, per le motivazioni esposte in narrativa che qui integralmente si richiamano, quali beneficiari di contributo i sotto elencati soggetti per i rispettivi progetti, per un importo complessivo di Euro 5.600,00=, secondo la seguente ripartizione:
  - Associazione S.E.A. DELLE ALPI con sede in via Stradella 203 – 10147 Torino – C.F. 97686370012 - contributo complessivo di Euro 2.500,00= (al lordo delle eventuali ritenute di legge) a fronte di un preventivo di spesa di Euro 2.700,00= per la realizzazione del progetto “Domiciliarità e qualità della vita”;
  - Compagnia delle Figlie della Carità di San Vincenzo de' Paoli con sede legale in via Nizza 20, 10125 Torino, C. F. 80064750013/P. IVA 01097260010 - contributo complessivo di Euro 3.100,00= (al lordo di eventuali ritenute di legge) a fronte di un preventivo di spesa di Euro 4.400,00= per la realizzazione del progetto “Insieme per dare vita agli anni”.

I contributi rientrano nei criteri previsti dal Regolamento per le modalità d'erogazione dei contributi vigente, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994, esecutiva dal 23 gennaio 1995 – mecc. 9407324/01, modificato con Deliberazione del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007, mecc. n. 200704877/002;
- 2) di prendere atto che i soggetti di cui al punto 1) hanno prodotto certificazione in merito al

- rispetto dell' art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 che si allega in copia;
- 3) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi.  
In sede di presentazione di consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, i contributi saranno ridotti proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede preventiva;
- 4) Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. n. 1).

Il Consiglio circoscrizionale, in conformità all'esito del distinto voto palese, all'unanimità dei presenti

#### DELIBERA

di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 – comma 4 – del T.U. degli Enti Locali approvato con D.L. 267/2000.